

Tsjechië-Česká Lípa: Tuinbouwdiensten

OJ S 232/2017 02/12/2017

Aankondiging van een opdracht
Diensten

Rechtsgrond:

Richtlijn 2014/24/EU

Afdeling I: Aanbestedende dienst

I.1. Naam en adressen

Officiële benaming: Město Česká Lípa

Nationaal identificatienummer: 00260428

Postadres: nám. T.G. Masaryka 1/1

Plaats: Česká Lípa

NUTS-code: CZ051 Liberecký kraj

Postcode: 470 01

Land: Tsjechië

Contactpersoon: Mgr. Jolana Nebřenská

E-mail: nebren@mucl.cz

Telefoon: +420 487881149

Internetadres(sen):

Hoofdadres: <http://www.mucl.cz/>

Adres van het kopersprofiel: <https://zakazky.mucl.cz/>

I.3. Communicatie

De aanbestedingsstukken zijn rechtstreeks, volledig, onbeperkt en gratis beschikbaar op:

<https://zakazky.mucl.cz/>

Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op het hierboven vermelde adres

Inschrijvingen of aanvragen tot deelneming moeten worden ingediend het hierboven vermelde adres

I.4. Soort aanbestedende dienst

Regionaal of plaatselijk agentschap/bureau

I.5. Hoofdactiviteit

Algemene overheidsdiensten

Afdeling II: Voorwerp

II.1. Omvang van de aanbesteding

II.1.1. Benaming

Údržba veřejné zeleně v České Lípě.

II.1.2. CPV-code hoofdcategorie

77300000 Tuinbouwdiensten

II.1.3. Type opdracht

Diensten

II.1.4. Korte beschrijving

Předmětem obou částí VZ je poskytování služeb spojených s údržbou veřejné zeleně v České Lípě, tj. údržbou veřejné zeleně ve vlastnictví města Česká Lípa podle specifikace jednotlivých částí předmětu VZ uvedené v ZD (přílohy č. 1.1, 2.1 a 3.1- pro 1. část VZ, 1.2, 2.2 a 3.2- pro 2. část VZ). Součástí těchto služeb je také zajištění a provedení všech opatření organizačního a technologického charakteru k řádnému provedení předmětu VZ.

Účelem plnění obou částí předmětu VZ je systematická a periodická péče o městskou zeleň v souladu se zákonem č.114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů, změnou zákona č. 229/2014 Sb., kterou se mění zákon č. 185/2001 Sb., zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a zákonem č. 326/2004 Sb., o rostlinolékařské péči, ve znění pozdějších předpisů.

II.1.5. Geraamde totale waarde

II.1.6. Inlichtingen over percelen

Verdeling in percelen: ja

Inschrijvingen mogen worden ingediend voor alle percelen

II.2. Beschrijving

II.2.1. Benaming

Údržba veřejné zeleně v obvodu I.

Perceel nr.: 1

II.2.2. Aanvullende CPV-code(s)

77300000 Tuinbouwdiensten

II.2.3. Plaats van uitvoering

NUTS-code: CZ051 Liberecký kraj

Voornaamste plaats van uitvoering: Území severní části města Česká Lípa nad silnicí č. 262 mimo sídliště Slovanka.

II.2.4. Beschrijving van de aanbesteding

Předmětem 1. části VZ je poskytování služeb spojených s údržbou veřejné zeleně v České Lípě, tj. údržbou veřejné zeleně ve vlastnictví města Česká Lípa podle specifikace předmětu VZ uvedené v ZD (přílohy č. 1.1, 2.1 a 3.1). Součástí těchto služeb je také zajištění a provedení všech opatření organizačního a technologického charakteru k řádnému provedení předmětu VZ. Účelem plnění 1. části předmětu VZ je systematická a periodická péče o městskou zeleň v souladu se zákonem č.114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů, změnou zákona č. 229/2014 Sb., kterou se mění zákon č. 185/2001 Sb., zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a zákonem č. 326/2004 Sb., o rostlinolékařské péči, ve znění pozdějších předpisů.

II.2.5. Gunningscriteria

De onderstaande criteria

Prijs

II.2.6. Geraamde waarde

II.2.7. Looptijd van de opdracht, de raamovereenkomst of het dynamische aankoopstelsel

Looptijd in maanden: 48

Deze opdracht kan worden verlengd: neen

II.2.10. Inlichtingen over varianten

Varianten worden geaccepteerd: neen

II.2.11. Inlichtingen over opties

Opties: neen

II.2.13. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie

De aanbesteding houdt verband met een project en/of een programma dat met middelen van de EU wordt gefinancierd: neen

II.2.14. Nadere inlichtingen

II.2. Beschrijving

II.2.1. Benaming

Údržba veřejné zeleně v obvodu II.

Perceel nr.: 2

II.2.2. Aanvullende CPV-code(s)

77300000 Tuinbouwdiensten

II.2.3. Plaats van uitvoering

NUTS-code: CZ051 Liberecký kraj

Voornaamste plaats van uitvoering: Území jižní části města Česká Lípa pod silnicí č. 262 a sídliště Slovanka nad silnicí č. 262.

II.2.4. Beschrijving van de aanbesteding

Předmětem 2.části VZ je poskytování služeb spojených s údržbou veřejné zeleně v České Lípě, tj. údržbou veřejné zeleně ve vlastnictví města Česká Lípa podle specifikace předmětu VZ uvedené v ZD (přílohy č. 1.2, 2.2 a 3.2). Součástí těchto služeb je také zajištění a provedení všech opatření organizačního a technologického charakteru k řádnému provedení předmětu VZ.

Účelem plnění 2.části předmětu VZ je systematická a periodická péče o městskou zeleň v souladu se zákonem č.114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů, změnou zákona č. 229/2014 Sb., kterou se mění zákon č. 185/2001 Sb., zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a zákonem č. 326/2004 Sb., o rostlinolékařské péči, ve znění pozdějších předpisů.

II.2.5. Gunningscriteria

De onderstaande criteria

Prijs

II.2.6. Geraamde waarde

II.2.7. Looptijd van de opdracht, de raamovereenkomst of het dynamische aankoopstelsel

Looptijd in maanden: 48

Deze opdracht kan worden verlengd: neen

II.2.10. Inlichtingen over varianten

Varianten worden geaccepteerd: neen

II.2.11.

Inlichtingen over opties

Opties: neen

II.2.13. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie

De aanbesteding houdt verband met een project en/of een programma dat met middelen van de EU wordt gefinancierd: neen

II.2.14. Nadere inlichtingen

Afdeling III: Juridische, economische, financiële en technische inlichtingen

III.1. Voorwaarden voor deelneming

III.1.1. Geschiktheid om de beroepsactiviteit uit te oefenen, waaronder de vereisten in verband met de inschrijving in het beroeps- of handelsregister

Lijst en beknopte beschrijving van de voorwaarden:

§ 77 odst. 1 zákona – výpis z obchodního rejstříku.

§ 77 odst. 2 a) zákona – oprávnění k podnikání – ŽL na Zprostředkování služeb nebo Poskytování technických služeb.

§ 77 odst. 2 c) zákona doklad osvědčující odbornou způsobilost dodavatele – platný certifikát vydaný akreditovanou osobou – min. Český certifikovaný arborista.

Platí pro obě části VZ.

III.1.2. Economische en financiële draagkracht

Lijst en beknopte beschrijving van de selectiecriteria:

Zadavatel nepožaduje.

III.1.3. Technische en beroepsbekwaamheid

Lijst en beknopte beschrijving van de selectiecriteria:

§ 79 odst. 2 b)

seznam významných služeb poskytnutých dodavatelem za poslední 3 roky před zahájením zadávacího řízení včetně uvedení jejich rozsahu a doby poskytnutí; za významnou službu se v tomto případě považuje správa a údržba veřejných prostranství v zastavěném území nejvýše tří obcí.

§ 79 odst. 2 d)

osvědčení o vzdělání a odborné kvalifikaci fyzických osob nebo vedoucích zaměstnanců, kteří mohou požadované služby poskytovat.

§ 79 odst. 2 i)

přehled průměrného ročního počtu zaměstnanců nebo počtu vedoucích zaměstnanců dodavatele nebo osob v obdobném postavení za poslední 3 roky.

Eventuele minimumeisen:

Podání nabídky na obě části VZ nebo pouze na 1. část VZ

— předložení seznamu min. 2 významných služeb zahrnujících správu a údržbu veřejných prostranství v zastavěném území nejvýše tří obcí, v součtu na výměře min. 40 ha/ 1 významná služba, nepřetržitě po dobu min. 2 let, přičemž alespoň posledních 12 měsíců realizace zakázky musí spadat do referenční lhůty 3 let od zahájení zadávacího řízení;

— předložení dokladů o vzdělání a odborné kvalifikaci min. u 3 osob v min. rozsahu výuční list v oboru zahradník nebo úplné střední odborné vzdělání zahradnického, zemědělského či ekologického směru;

— průměrně ročně zaměstnává na plnění obdobných zakázek min. 15 zaměstnanců a min. 3 vedoucí zaměstnance.

Podání nabídky pouze na 1. část VZ

— předložení seznamu min. 2 významných služeb zahrnujících správu a údržbu veřejných prostranství v zastavěném území nejvýše tří obcí, v součtu na výměře min. 10 ha/1 významná služba, nepřetržitě po dobu min. 2 let, přičemž alespoň posledních 12 měsíců realizace zakázky musí spadat do referenční lhůty 3 let od zahájení zadávacího řízení;

— doložení dokladů o vzdělání a odborné kvalifikaci min. u 1 osoby v min. rozsahu výuční list v oboru zahradník nebo úplné střední odborné vzdělání zahradnického, zemědělského či ekologického směru;

— průměrně ročně zaměstnává na plnění obdobných zakázek min. 5 zaměstnanců a min. 1 vedoucího zaměstnance.

Afdeling IV: Procedure

IV.1. Beschrijving

IV.1.1. Type procedure

Openbare procedure

IV.1.3. Inlichtingen over een raamovereenkomst of dynamisch aankoopstelsel

De aanbesteding betreft het sluiten van een raamovereenkomst

Raamovereenkomst met één onderneming

IV.1.8. Inlichtingen over de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA)

De opdracht valt onder de GPA: ja

IV.2. Administratieve inlichtingen

IV.2.2. Termijn voor ontvangst van inschrijvingen of deelnemingsaanvragen

Datum: 10/01/2018 Plaatselijke tijd: 11:00

IV.2.3. Geraamde datum van verzending van uitnodigingen tot inschrijving of deelneming aan geselecteerde gegadigden

IV.2.4. Talen die mogen worden gebruikt bij het indienen van inschrijvingen of aanvragen tot deelneming

Tsjechisch

IV.2.6. Minimumtermijn gedurende welke de inschrijver zijn inschrijving gestand moet doen

De inschrijving moet geldig blijven tot: 31/05/2018

IV.2.7. Omstandigheden waarin de inschrijvingen worden geopend

Datum: 10/01/2018 Plaatselijke tijd: 11:15

Plaats:

Sídlo zadavatele – zasedací místnost Zastupitelstva města Česká Lípa, nám. T. G. Masaryka č. 1, Česká Lípa.

Inlichtingen over gemachtigde personen en de openingsprocedure: Otevírání obálek se může zúčastnit max. 1 oprávněný zástupce za každého účastníka zadávacího řízení. Pokud nebude přítomen statutární zástupce účastníka zadávacího řízení, musí přítomný zástupce předložit pověření osoby oprávněné jednat jménem či za účastníka zadávacího řízení.

Afdeling VI: Aanvullende inlichtingen

VI.1.

Inlichtingen over periodiciteit

Periodieke opdracht: neen

VI.2. Inlichtingen over elektronische workflows

Elektronische facturering wordt aanvaard

VI.3. Nadere inlichtingen

VI.4. Beroepsprocedures

VI.4.1. Beroepsinstantie

Officiële benaming: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Postadres: tř. Kpt. Jaroše 7

Plaats: Brno

Postcode: 604 55

Land: Tsjechië

E-mail: posta@compet.cz

Telefoon: +420 542167111

Fax: +420 542167112

Internetadres: <http://www.compet.cz>

VI.4.3. Beroepsprocedure

Precieze aanduiding van de termijn(en) voor beroepsprocedures:

Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou.

Námítky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námítky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty, v případě jednacím řízení s uveřejněním musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení lhůty pro podání předběžných nabídek.

Námítky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení.

Zadavatel je povinen námítky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námítky odmítl nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl.

Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy

v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy.

Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních 4 let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 CZK, nejvýše ve výši 10 000 000 CZK. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 CZK. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 CZK. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 CZK, nejvýše ve výši 10 000 000 CZK. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 CZK. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 CZK.

VI.4.4. Dienst waar inlichtingen over de beroepsprocedures kunnen worden verkregen

Officiële benaming: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Postadres: tř. Kpt. Jaroše 7

Plaats: Brno

Postcode: 604 55

Land: Tsjechië

E-mail: posta@compet.cz

Telefoon: +420 542167111

Fax: +420 542167112

Internetadres: <http://www.compet.cz>

VI.5. Datum van verzending van deze aankondiging

29/11/2017